

2022/23 Seasonal Influenza Vaccination School Outreach (Free of charge)

Briefing Session to Participating Doctors

August 5, 2022





Rundown

TIME	CONTENT
14:00 – 14:15	Preparations (Arrangements before the vaccination day) – Paper consent
14:15 – 14:25	e-Consent System
14:25 – 14:35	e-Consent (Proposed Arrangements)
14:35 – 14:45	Question & Answer Session



Briefing Arrangement Plan This Year

HP 衛生防護中心 Centre for Health Protection

- 1st briefing session: today
 - Preparations (arrangements before the vaccination day)
 - Paper consent
 - e-Consent (proposed arrangements)
 - e-Consent system
- Subsequent briefing session(s): August 23, 2022 (TBC)
 - Arrangements on and after the vaccination day
 - Clinical waste management
 - Vaccine delivery logistic for school programme





Overall Role and Responsibility

It is the prime responsibility of the enrolled doctor in-charge of the arrangement/ healthcare provider and the organizer to give due consideration to safety and liability issues to ensure quality vaccination service delivered to recipients.





Part I

Preparations





	Primary School Outreach	Kindergarten / Child Care Centre (KG/CCC) Outreach				
Eligible group	All students at Primary school	All students at KGs/CCCs				
Vaccine procurement	by Gov	vernment				
Delivery	First dose: by Government Second dose: can choose delivery by Government or self-delivery					
Collection of unused vaccines	DH Delivery: by Government Self-Delivery: by PPP doctors					
Arrangement of clinical waste collection	Private	e doctors				
Extra Service Fee chargeable	Not allowed					
Reimbursement to doctors		dose of SIV given waste disposal cost)				



Type of Vaccines

	Primary School Outreach	Kindergarten / Child Care Centre (KG/CCC) Outreach
Type of SIV	Quadrivalent	Vaccine ONLY
Inactivated or Live Attenuated	Inactivated Influenza Vaccine (IIV), by injection	Inactivated Influenza Vaccine (IIV), by injection OR Live Attenuated Influenza Vaccine (LAIV), by nasal spray

Note: According to recommendation by the Scientific Committee on Vaccine Preventable Diseases in April 2022, flexibility could be exercised to provide COVID-19 vaccines with seasonal influenza vaccine on the same visit under informed consent for administrative convenience and achieving better coverage. (https://www.chp.gov.hk/files/pdf/recommendations_on_seaonal_influenza_vaccination_for_the_2022_23_season_in_hong_kong_25_april.pdf)





 Please follow ICB infection control guideline under Centre for Health Protection at

https://www.chp.gov.hk/en/resources/346/index.html





Department of Health

Preparations

- Liaise with schools about the date and venue for vaccination
 - 1st dose: between October and Mid December 2022
 - 2nd dose: completed latest by end January 2023
- Study VSS Doctors' Guide and Doctors' Guide for SIVSOP (https://www.chp.gov.hk/en/features/100654.html)
- Obtain Clinical Waste Producer Premises Code for outreach services from EPD (different from the Premises Codes for clinic use) (https://www.epd.gov.hk/epd/clinicalwaste/en/producer_code.html)
- Prepare the necessary equipment and materials with reference to the List of Items to Bring to Venue on the Vaccination Day (PPP Doctors Guide Appendix 8.1)

List of Items to Bring to Venue on the Vaccination Day



(Doctors Guide Appendix 8.1)

(Doctors Guide Appendix 8.	1)		Items	First Dose	Second Dose
Items	First Dose	Second Dose	Signed Students' Consent Form – Seasonal Influenza Vaccination	riist Dose	Second Dose
FOR INJECTION AND COLD CHAIN MAINTENANCE			[同意書 - 2022/23 季節性流感疫苗學校外展 (免費)] (已簽署)	•	,
Sharps boxes (at least 1 for each vaccination station)	✓	~		√	
Dry clean gauzes / cotton wool balls	✓	✓	Seasonal Influenza Vaccination Cards (Appendix 8.11) 〔季節性流感疫苗接種卡〕	•	· •
Alcohol pads / swabs	✓	✓	「学即性流感發曲接種下」 Information on Side Effects (Appendix 8.12)	✓	
70-80% Alcohol-based hand rub solution (1 for each vaccination	✓	✓	(副作用資料頁)		
station)			Information on Side Effects and 2nd dose Arrangement (Appendix	/	
Kidney dishes / containers	✓	✓	8.13)		_
Cold boxes	.te	✓ if self	6.12/ (副作用資料頁及第二劑的安排)		
		delivery	Notification to Parents - Seasonal Influenza Vaccination Has Not Been	✓	_
Maximum and minimum thermometers (1 for each cold box)	że	✓ if self	Given (Appendix 8.20, 8.21)		
		<u>delivery</u>	[家長通知書 - 未有接種季節性流感疫苗] (待填)		
Additional ice packs with adequate insulating materials for cold chain	æ	✓ if <u>self</u>	Updated Consented Student List (1st dose & 2nd dose) (Appendix 8.7,	✓	~
maintenance		delivery	i.e. Final Report, On-site Vaccination List, and List of Students		
FOR EMERGENCY			Requiring 2nd Dose vaccination, printed out on or 3 days before		
Bag Valve -Mask, including both child and adult size masks	✓	_	vaccination day)		
At least THREE Registered Adrenaline auto-injector; OR	✓	✓	Vaccine Usage Form – DH delivery (2 unfilled copies) (Appendix	~	✓ if DH
At least THREE Registered Adrenaline ampoules 1:1000; with:	✓	✓	8.16)		delivery
At least THREE 1mL syringes	✓	✓	〔疫苗使用報告- 送學校〕(一式兩份待填)		
At least THREE 25-32mm needles	✓	✓	Vaccine Usage Form – Self Delivery (one unfilled copy) (Appendix	æ	✓ if self_
Blood Pressure monitor, with appropriate size of cuffs	✓	✓	8.17) (疫性病用积焦 白经摊费 / 第二额底用 \) / 八经转\		delivery
Protocol for emergency management	✓	1	〔疫苗使用報告-自行攜帶 (第二劑適用)〕 (一份待填) Clinical Waste Temporary Storage Handover Form (Appendix 8.19)	√ (if	✓ (if require
STATIONERY			(醫療廢物暫存轉交記錄)	require	temporary
Date chops	~	✓	(西班及70名17等文品数)	temporary	storage)
Chops with enrolled doctor's name (For consent forms)	~	~		storage)	storage)
Stamps with the enrolled medical organization/clinic	✓	~	OTHERS	510111817	
(For vaccines delivery note, clinical waste collection and vaccination			Body temperature thermometer	✓	√
cards)			Disposable gloves	✓	✓
Pens	✓	✓	Surgical Mask	✓	√
FORMS AND DOCUMENTS			Plastic bags (for domestic rubbish)	✓	✓

Preparations



List of Documents to Bring on the Vaccination Day

- Seasonal Influenza Vaccination Card
- Information on Side Effects
- Information on Side Effects and 2nd dose Arrangement
- Notification to Parents Seasonal Influenza
 Vaccination Has Not Been Given
- Vaccine Usage Form (DH delivery/ Self delivery)
- Clinical Waste Temporary Storage Handover Note
- Signed Consent Form (Consent Forms will be sent directly to schools)
- Final Report and On-site Vaccination List
- List of Students Requiring 2nd Dose vaccination

PMVD will print and send to your clinics

Please print from CHP website





≥ 8 WEEKS BEFORE VACCINATION

Remind schools to distribute Consent Forms to parents for signing

≥ 6 WEEKS BEFORE VACCINATION

- Collect the completed Consent Forms from schools
- Sign Consent Form Receipt Note (check with schools and send a copy to DH)
- Check completeness of Consent Forms
 - Identity document number
 - Date of Birth
 - Date of Issue (if HKID)
 - Parent's signature
 - Declaration on contraindications
 - Name, Gender, etc



Consent Forms

	2022/23 李節性流風疫 注身	苗學校外展(免費) 式疫苗	計劃	E A		2022/2	23 季節性流感疫苗 噴鼻z		小展(免費)	計劃	~ £	
(寫注意事項: 請仔細閱讀第一至第三部 請用黑色或藍色原子筆以 「✓」號	分的資料。 正槽填寫適當的部分,第四部分	・ (同意書)或第五部分(不	同意書)・並在合適的 🗆 🛭	内加上	填寫注意事項: ● 請仔細閱讀第一至注 ● 請用黑色或藍色原- 「✓」號				或第五部分(不	「同意書)・並在合	●的 □ 内加上	
第四部分【同意書 - 注射	村式疫苗】(請家長填妥後	(交回學校)			第四部分【同意書	- 噴鼻式疫	苗】(請家長填妥後	夏	學校)			
一)學生資料		(三)疫苗接種記錄			(一)學生資料	237111111		(=	.)疫苗接種記錄	\$		
學校名稱:		貴子女是否曾經接			學校名稱:				子女是否曾經接			
			1960年8月28日 : 18日期: [] 月/ []	上在						種日期: 二二月/		
班號:	性別: □ 男 □ 女	口否	7,	J T	班別: 班	E號 :	性別: □ 男 □ 女	_ :	否	座口州・□□□/7/	+	
學生姓名[中文] (請依照身份證明	月文件填寫)	(四)接種同意書			學生姓名[中文] (請依照多	身份證明文件填寫	()	(2	9)接種同意書			
生 :	名:		月白附頁第一至第三部分		姓:	名:			+ 1 口 阿 (明白附百第一至領	A - M / Lite at which is	
■ 生姓名[英文] (姓氏先行,名:	 		・包括禁忌症和收集個/1意 小兒/ 小女(左附ず		學生姓名[英文] (姓氏先行	行,女字隨後)				呀 日 附 貝 弗 一 王 9 容,包括禁忌症和		
	/ Matex /	衛生署安排之 2	022/ 23 年度流感疫苗第一		姓					司意 小兒/小女		
			交提供相關資料予衞生署		名				衞生署安排之	2022/23 年度流感	疫苗第一劑及第二	
出生日期:		苗接種隊作核對	之用 (如有需要)。(*9 g	谈以下從未	出生日期: □□□日/□					校提供相關資料		
	T T	接種過流感役在	的學生,在完成第一劑後	发全少4星		/4/	- T			對之用 (如有需要) <i>苗的學生,在完成</i>		
二)身份證明文件	man de la companione	期,平者府曾安	·排接種第二劑疫苗。)		二)身份證明文件	A Company of the company	empro eth o			any字王,任元成 安排接種第二劑疫		
貴子女是否 12 歲以下並擁有		□ 本人聲明小兒/	小女(左附資料)並沒有	有附頁第二	貴子女是否 12 歲以下						,	
	姚碼:	部分所述的任何禁			□ 是,請填寫香港出生				本人聲明小兒	小女(左附資料)並沒有附頁第二	
」否,請填寫以下 (i) <u>或</u> (ii)		家長/監護人簽署:			□ 否,請填寫以下 (i) g			部	分所述的任何繁	忌症。		
(i) 香港身份證號碼:	□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□				(i) 香港身份證號碼:			家長	夏/監護人簽署:			
簽發日期: 📖	3/ 📖 月/ 📖 年	家長/監護人姓名:			簽發日期:		月/ 📖 年		火/ 新護人姓名:			
(ii) 其他身份證明文件,請註:	归	家長/監護人身份證			(ii) 其他身份證明文件	・請註明			是/監護人身份部			
類別:)	類別:							
號碼:		□ 其他身份證明文件	- ,請註明		號碼:				其他身份證明文	件,請註明		
	上該身份證明文件的副本	類別:			並必須隨同意書附上該身份證明文件的副本				類別:			
业交/只属P/心目的。	上	號碼:			38.33 75(ME) 17	S B III THOS WAS	E//AITH/HITT	SHEER		□母□監護人	_	
		與學生關係:□ 父										
		ACTIVITY MARKET TOTAL	話:					-		話:		
		簽署日期: 📖 日	/ 📖 月/ 📖 年					簽署	臀日期: □ E	3/ 📖 月/ 📖	□年	
青注意:	Probabilities II. A. II. Mandalahan II.		the side rate with about the sales and the sales are the sales and the sales are the s	- FOT 1-0-	請注意:	グロロをまかり	ルンカル変せ接続が展開	n description of the	the see annous an	Andrews with the season of the	obs PIDAR AND RESIDENCE	
	意書的學生) 在此疫苗接種外居 接種日,將不會再安排在學校內				(i) 如 貴子女 (適用於已(ii) 如 貴子女錯過了在							
	主射式疫苗】(請家長填妥		副 印/仏永砂//		第五部分【不同意	FIXAVIA EL A	T BITISAMETAL	HIN COS LINE COS	and the state of t	NO BELL HOUSE BY	川東東東田	
		• 本人已閱讀及明	自白附頁第一至第三部分流	威疫苗接種				•	本人已閱讀及	明白附頁第一至第3	三部分流感疫苗接	
上姓名[英文] (姓氏先行,名	字隨後):		括禁忌症和收集個人資料的		學童姓名[英文] (姓氏先行	行,名字隨後):				可括禁忌症和收集個		
			見/小女(左附資料)接種	衞生署安排	维[小兒/小女(左附資	科)接種衛生署安	
£ [2 2022/ 25 +6	ど流駆疫苗。		姓			**	之 2022/23 年 夏/監護人簽署:			
١		家長/監護人簽署:			名							
		家長/監護人姓名:				1			及/監護人姓名:			
	口男	與學生關係:□ 父	□ □ □ 陸維!		班別: 班	EB姓:	性別: 口 步			□ 母 □ 監護人 ∃/ □ 月/ □ □	年	
班號:	性別:ロサ									7 737	□ +	
	- 4		/		第六部分 以下資		疫苗接種的醫護人	負填照	-	Arts what has some and		
144 100 144 144 144 144 144 144 144 144	中提供疫苗接種的醫證				The state of the base of the sub-the-	第一劑接種日			a file at the first two sub-at-	第二劑接種日		
	1接種日		第二劑接種日		□ 有為學生接種流感疫		t		為學生接種流感的			
] 有為學生接種流感疫苗		□ 有為學生接種流感疫			□ 沒有為學生接種流感	71177		□ 没作		成疫苗,原因是學生 日本経済(2008)		
] 沒有為學生接種流感疫苗,		□ 沒有為學生接種流感			□ 缺課	□ 拒絕接種	□身體不適		□鉄課	□ 拒絕接種	□身體不適	
— «p√p/p	絕接種 □ 身體不適	□ 缺課		身體不適	□ 其他(請註明:_	I)		□ 其他 (請註	明:)	
□ 其他(請註明:)	□ 其他(請註明	:)	接種職員簽署:			接種職	員簽署:			
接種職員 簽署 :		接種職員簽署:			已配對醫生姓名:		醫生	已起料	醫生姓名:		警生	
己配對醫生姓名:	醫生	已配對醫生姓名:		醫生			BI				100	
小展日期:		外展日期:			外展日期:			外展日	朔・			
					SIVSO S A4 (LAIV)							

最後更新: 2022 年 6 月

最後更新: 2022 年 6 月

Consent Form Receipt Note



	•	
To: PMVD, CHP Fax: 2320 8505 Name:	(Name of Organisation) (Contact person)	
Please check with school, complete the form bel & Vaccination Division of the Centre for Heal working day after collection of consent form	low and fax this form to the Programme Management of Protection (Fax number: 2320 8505) within or 15.	at ie
Pro	on (SIV) School Outreach (Free of Charge) gramme rship (PPP) Outreach Team	
Consent For	rms Receipt Note	
This is to acknowledge that Dr	the PPP Outreach Team under (Name of Doctor) of	
has collected	(Quantity) Consent Forms from (Name of School) on	Sent by schools to PMVD (previous year)
(Date).		sent by medical organization to PMVD (this year)
Signature of Collector and Organisation Chop of the PPP Outreach Team	Signature of School Representative and School Chop	
X	X	

Name of School Representative



Name of Collector of

the PPP Outreach Team

preparations



≥ 4 WEEKS BEFORE VACCINATION

- Create password-protected Excel table with names of consented students i.e. Consented Student List in the format provided by DH
- Send to PMVD via designated email account
- PMVD will batch upload Consented Student List to eHS(S)



Consented Student List

檔	案	常用 插入	版面配置	公式 資料	校閱	檢視 ♀️ 告訴我您想要	執行的動作							
貼	■ ※ 剪 上	复製格式 B I	▼ 1. <u>U</u> ▼	2 · A · A · =	= = =	● 全国 自動換列 ● 全国 自動換列 ● 管御置中 マ 教育方式	माजान र नामाध्य		prmal 7 Norm 等 好 ^{樣式}	nal 7 2 Norma 壞	Normal 8 計算方式	插入 删除 错存格	● 自動加總 ▼ ● 填滿 ▼ ●	排序與篩選 尋找與 選取 編輯
01	8	* : X	√ f _x											
4	Α	В	С	D	Е	F	G	н	1	J	K	L	M	N
		Chinese N ame 中文姓名	English Surname 英文姓氏		Sex (M/F) 性別		身份証明文件類型 (Pull down menu for selection)	Document Number 身份証明文件號 碼 (corresponding format for the document type)	Date of Issue (DD/MM/YYYY) 簽發日期 (* If text format is used, it is required to conform to 'dd/MM/yyyy' format)	Contact Number 聯絡號碼	批准逗留至 (ID235B) (* If text format is used, it is required to conform	format for the	Serial No. 編號 (EC) (corresponding format for the document type)	Reference No. 參考編號 (EC) (corresponding format for the document type)
2 3														
3														
4 5 6 7 8 9														
9														
10														





≥ 3 WEEKS BEFORE VACCINATION

- Doctors should log in to eHS(S)
- "Pop-up" message will be shown on eHS(S) once the First Report (vaccination checking report) is ready
- Download the First Report from eHS(S)
- Cross check information on consent forms with the results from eHS(S)
- Rectify any misinformation on eHS(S) directly
- Contact parents if there are any discrepancies e.g.

		Results fro	om eHS(S)
		YES for vaccination	NO for vaccination
Canaant farm	YES for vaccination	✓	!
Consent form	NO for vaccination	!	✓





≥ 3 WEEKS BEFORE VACCINATION

- Double check the date of vaccination on eHS(S), amend if wrong
- For children below 9, remember to check the need for 2nd dose
- Estimate the quantity of vaccines required
- Submit documentary proof to PMVD for updating if there is any amendment of document type and document number





≥ 2 WEEKS BEFORE VACCINATION

- Submit the Vaccine Ordering Form to PMVD to request vaccine quantity, preferred delivery time, and time for unused vaccine and cold box collection
- PMVD will send a Confirmation Notice to doctors confirming arrangement of vaccine delivery, unused vaccine and cold box collection arrangement within three working days

Note: Second dose Vaccine Order should only be made after completion of first dose vaccination activity

Vaccine Ordering Form (DH delivery/ Clinic delivery)

HP	衛生防護中心 Centre for Health Protection
4	Centre for Health Protection

									放大 (Ctrl+加)	
訂單編號 2022 / 23 由衞生署職員填寫	衛生署 季節性流感疫苗學校外展(疫苗申請表格 送學校	免費) 計劃	表格 □ 新増訂單 □ 更改訂單 由醫療機構填寫		訂單編號 由衞生署戰員填寫	2022 / 23	衛生 季節性流感疫苗 疫苗申 送診所(第	請表格	費) 計劃	表格 二 新增記 二 更改記 由醫療機構	「單 「單
		天内仍未收到衞生署的	的訂單確認通知,		備註: 由於訂購疫苗及 (傳真號 甲部 聯絡資料 (中文	碼:2544 3927)	醫療機構如於發送本	表格後三個工作天內(48 與衞生署職員聯絡	乃未收到衞生署的訂	單確認通知,	
甲部 聯絡資料 (中文/英文)	※請完成 9	第一劑 接種後才	申請 第二劑 疫苗※		1. 醫療機構名稱:						
1. 醫療機構名稱:					2. 負責醫生姓名:			3. 醫生註冊編號	売: <u>Μ</u>		
2. 負責醫生姓名:	3. 醫生註冊編號				乙部 疫苗申請款式			** 每張	 長格只可選擇	一款 疫	苗
4. 學校名稱:	5. 學校編號:	6.	學生總人數:		小學			幼稚園 / 幼		70.	
乙部 疫苗申請款式及數量	** 5	事次申請只可選	擇 一款 疫苗 **		□ 注射式 流	或疫苗	或 口 注射		或口噴鼻	式 流感疫	苗
小學	幼稚園	■ / 幼兒中心			丙部 疫苗申請數量						_
□ 注射式 流感疫苗	□ 注射式 流感疫苗	或口嘴	貴式 流感疫苗		學校名稱	}	接種日期(年/月/日)	(a) 同意接種 第二劑疫苗人數	(b) 今季缺席 接種第一劑人數	*申請! *=(a)	
1. 由醫健通(資助)系統得出今季可	J以接種人數:	第一劑	第二 劑		1. 學校編號:()	/ /				齊
2. 不適合接種人數:(例如:有禁忌症:	最後決定不接種 或 缺席接種今季第一劑等	芽)(-)	劑 (-) 劑		2.		/ /			(+)	齊
總步	共申請疫苗數量 (Z1 減 Z2)	: =	劑 = 劑		學校編號:()	/ /			(+)	杳
丙部 送貨資料 請在合選的□內加上	:「✓」號	•			學校編號:()	, ,			(+)	Ħ
接種場次	接種日期要	求接收疫苗時間	預計收集疫苗時間		4. 學校編號:()	/ /			(+)	齊
第一劑 第一次到校 第一劑 第二次到校				1	5. 學校編號:()	/ /			(+)	齊
(只供小學適用)								合計申請數量()		=	齊
□ 第二劑	<u>H</u>	主議接收疫苗時間為 開始接種前一小時	請勿於接種當天 更改收集疫苗時間				減 7. 診所	內 該款 政府疫	苗剩餘數量	(-)	齊
•	,						是次	中請總數量	(丙6減丙7)	=	齊
學校地址:					丁部 送貨資料						
(請註明接種場地樓層) 樓層:	升降機: □有 [診所地址: (請註明接收場地樓層)				升	降機: □有	□ #
丁部 聯絡資料 負責接收疫苗的職員姓名:	手提電話			1	填寫申請表格 的日期: —	年	月日	當日 上午十	機構收到確認通知書的 疫苗派送時間為: 時至下午一時 或 下午 ,日及公眾假期將 不f	二時至下午五日	時
NAMES OF THE STREET OF THE STR	, 1/2-480				負責接收疫苗的職員	姓名:		聯絡電話:			
負責醫生簽署及蓋章:					負責醫生簽署及蓋章	:				- :	20

SIVSO_D_A3 最後更新: 2022 年 5 月



≥ 2 WEEKS BEFORE VACCINATION

- Decide method of clinical waste collection and delivery
 - Liaise with a licensed clinical waste collector for collection of clinical waste or a healthcare professional for delivery of clinical waste to the Chemical Waste Treatment Centre (CWTC) on the same day; and inform schools of the arrangement
 - 2. Liaise with schools to arrange temporary storage of clinical waste at the school until collection or delivery of clinical waste if the waste could not be collected or delivered on the date of vaccination. For temporary storage, clinical waste must be collected:
 - Primary School Outreach: within 2 weeks after each of the 1st AND 2nd dose activity (subject to school's agreement)
 - KG/CCC: within 2 weeks after 2nd dose activity(subject to school's agreement) of the





1 WEEK BEFORE VACCINATION

 Remind schools about the vaccination date and time and check whether they have any ad-hoc activities on the day that may affect the vaccination schedule

- Issue a list of students requiring vaccination to school
- Remind schools to distribute Notice to Parents on Seasonal Influenza Vaccination to parents to remind students to wear short-sleeved clothing and bring old SIV Vaccination card to the vaccination activity

Notice to Parents (consenting)



<u>Notice</u> <u>Vaccination under Seasonal Influenza Vaccination (SIV)</u> School Outreach (Free of Charge) Programme

(Date of issue)

To: Parents consenting their children for vaccination,

The Department of Health (DH) has received your consent for vaccination for your child under the above Programme. DH will arrange vaccination team (by DH or public private partnership) to provide 1st dose seasonal influenza outreach vaccination at our school on (Date of vaccination). Please kindly remind your child on the day of vaccination to:

- 1. Bring Seasonal Influenza Vaccination Card (if available)
- 2. Have breakfast in the morning
- Wear clothes such that the arm can be exposed easily for vaccination (if receiving injectable vaccine)

Please inform our school immediately if your child has already received 2022/23 seasonal influenza vaccine after 1 September 2022 or for any queries about the above arrangement.

(Please be punctual for vaccination at the time specified by the school; latecomers will not be entertained)

Principal/Teacher in charge:	
------------------------------	--

通告

有關在季節性流感疫苗學校外展(免費)計劃下

接種事宜

致 各位同意接種疫苗學生的家長

衞生署已收到你的同意為 貴子女在上述計劃下接種疫苗。衞生署將於
(日期)安排疫苗接種隊 (由衞生署或透過公私營合
作)到校為 貴子女提供第一劑季節性流感疫苗接種服務。請於接種當日提醒 貴
子女:

- 1. 攜帶季節性流感疫苗接種卡 (如有)
- 2. 早上要進食早餐
- 3. 穿著方便外露手臂的衣服,以便接種(如接種注射式疫苗)

如 貴子女在 2022 年 9 月 1 日後已接種 2022/23 年度流感疫苗或你對上述安排有 任何疑問,請立即通知學校。

(請在學校規定的時間準時接種疫苗。恕逾時不候。)

校長/負責老師:	 謹啟

Notice to Parents (not consenting) (Centre for Real

有關在季節性流感疫苗學校外展(免費)計劃下

Notice Vaccination under Seasonal Influenza Vaccination School Outreach (Free of Charge) Programme

Principal/Teacher in charge:

(Date of issue)	接種事宜
To Parents of Students <u>NOT Consenting</u> to Vaccination,	致 各位 <u>不同意</u> 接種疫苗學生的家長:
The Department of Health (DH) will arrange vaccination team (by DH or through public private partnership) to provide 1 st dose seasonal influenza outreach vaccination at our school on (Date of vaccination).	衛生署將於(日期)安排疫苗接種隊(由衞生署 或透過公私營合作)到校提供第一劑季節性流感疫苗接種服務。
DH <u>has not received</u> your consent for seasonal influenza vaccination for your child under the above Programme. Therefore, the vaccination team will <u>NOT</u> provide seasonal influenza vaccination for your child.	衛生署 <u>沒有</u> 收到你的同意為貴子女在上述計劃下接種季節性流感疫苗。因此,疫苗接種隊 <u>不會</u> 為貴子女提供季節性流感疫苗接種服務。如果你對上述安排有任何疑問,請盡快與學校聯繫。
If you have any queries about the above arrangement, please contact he school as soon as possible.	校長/負責老師: 謹啟 年月日



3 WORKING DAYS BEFORE VACCINATION

- Download and check the Final Report and On-site Vaccination List generated on eHS(S), which can help to prevent double dose
- Bring the Final Report and On-site Vaccination List to the schools on the day of vaccination activity

 Compile a List of Students Requiring 2nd Dose vaccination to pass to schools on day of 1st dose vaccination activity



Task	Proposed Timeline
Remind schools to distribute Consent Forms for vaccination to parents	At least 8 weeks before vaccination day
Collect signed Consent Forms from schools and sign the Consent Form Receipt Note	At least 6 weeks before vaccination day
Provide Excel table of consented students (Consented Student List) to PMVD via designated email account	At least 4 weeks before vaccination day
 First Report generated on eHS(S) Estimate quantity of vaccines required 	At least 3 weeks before vaccination day



Task	Proposed Timeline
 Submit Vaccine Ordering Form to PMVD Liaise with schools to decide on method of clinical waste delivery 	At least 2 weeks before vaccination day
 Final correction of any misinformation on eHS(S) Submit list of students requiring vaccination to schools 	At least 1 week before vaccination day
Final Report generated on eHS(S)	3 working days before vaccination day
First dose vaccination period	Oct to Mid December 2022
Start preparation for 2 nd dose vaccination	At least 4 weeks before 2 nd dose vaccination activity
Second dose vaccination period	by end January 2023



End of Part I